

ПРАВИЛА НА ИГРАТА

Този превод не накърнява уникалната правна валидност на френската версия.

Приемането на тези правила е условие за участие в Играта.

Член 1 - Дружество организатор

Тази игра се организира от FRANCE MANCHE, регистрирана в регистъра на търговските дружества в Париж под № 333 286 714, със седалище на адрес 3 rue de la Boétie в Париж (75008).

Член 2 - Продължителност на играта

Играта продължава от 17 октомври 2022 г. до 13 ноември 2022 г. включително.

Член 3 - Участници

Две игри са организирани като част от кампанията "Goaaa! :

- За да имате право да участвате в играта 1^{er} "Match 3/Winners", трябва да са изпълнени кумулативно следните условия:
 - да бъдеш шофьор на камион,
 - да са на възраст 18 години или повече,
- За да имате право да участвате в играта 2^e, седмично теглене, озаглавено "Седмична топ награда", трябва да са изпълнени кумулативно следните условия:
 - да бъдете клиент на Eurotunnel при превоза на товари със совалка,
 - да притежавате билет за пътуване през тунела под Ламанша, който трябва да е валиден между 10 октомври 2022 г. и 13 ноември 2022 г.

Всеки участник може да играе само индивидуално и от свое име.

Ако в автомобила има двама водачи, всеки от тях може да играе самостоятелно.

Участието е строго поименно и участникът не може при никакви обстоятелства да играе под няколко псевдонима, с няколко имайл адреса, независимо от броя на имайл адресите, които притежава, или от името на други участници.

Всяко участие, което не отговаря на горепосочените характеристики, няма да бъде взето под внимание. Участниците разрешават всички проверки, свързани с тяхната самоличност, възраст, пощенски адрес или лоялността и искреността на тяхното участие. Всяка фалшивая декларация, фалшиво посочване на самоличност или фалшив адрес ще доведе до незабавно отстраняване на участника.

Член 4 - Условия за участие

Играта е достъпна в интернет на адрес www.play-truckshuttle.com/goal

Той е разделен на две части:

- формуляр, с който можете да участвате в "Мач 3" и след това в "Моментална печалба", за да се опитате да спечелите една от 4-те награди, които се раздават всеки ден.
- Всяка седмица ще се тегли по една "Топ награда".

4.1 - 1^{er} Игра, озаглавена "Outrun + Instant Win".

- За да участва в Играта, участникът трябва да отиде на www.play-truckshuttle.com/goal и след това да попълни регистрационната форма за операцията, като попълни задължителните полета, отбелязани със звезда: Име, фамилия, имейл и своята националност.

След това участникът трябва да кликне върху "Продължи", да прочете инструкциите и да кликне върху "Започвам!". След това играта, озаглавена "Outrun", ще започне за период от 45 секунди.

Участието в Outrun е неограничено.

Когато участникът приключи с играта "Outrun", той/тя може да опита късмета си в играта "Instant Win", която му/ѝ позволява да спечели награда веднага. За да разбере дали е спечелил награда, участникът трябва да кликне върху един от трите показани камиона.

Всеки ден в играта за незабавна печалба се предлагат 4 награди.

Участието в печелившия момент е ограничено до 4 пъти на ден и за един потребител.

4.2 Седмичното теглене на голямата награда

На страницата с резултати от играта "Моментална печалба", ако участникът е загубил или е достигнал лимита от 4 участия в "Моментална печалба", той/тя има възможност да играе отново Outrun или да участва в седмичното теглене на "Седмична топ награда" за спечелване на конзола Xbox Series S (всяка седмица се играе за една награда).

За да участват, те трябва да качат снимка или сканирано копие на своя билет и да посочат своя TTN (номер на билета за превоз), а след това да посочат своя регистрационен номер.

Член 5 - Награди

Наградите от Играта ще бъдат пуснати в действие и ще бъдат връчени на победителя(ите) в съответната операция чрез незабавна печалба и теглене на случаен принцип. Участниците, които са участвали в седмичното теглене, ще бъдат информирани за печалбите си през следващата седмица.

5.2 Награди в играта "незабавна печалба"

Наградите, които могат да бъдат спечелени чрез незабавна печалба:

- 28 футболни топки с приблизителна стойност 15 евро всяка
- 28 изотермични бутилки за вода с приблизителна единична стойност 25 евро
- 28 спортни якета с приблизителна единична стойност 40 евро
- 28 спортни чанти с приблизителна единична стойност 20 евро

5.1 Награди в тегленето

- 4 Xbox Series на стойност 299 евро всеки

5.3 Други разпоредби

Всички награди трябва да бъдат получени от Truck Village (паркинг за тежкотоварни автомобили на терминал за товарни превози на Евротунел, тунел под Ламанша, 62231 Coquelles, Франция), заедно с личната карта и печелившия имейл, получен след участието им. Ако участникът не потърси наградата си в срок от 30 дни, се счита, че е загубил наградата си.

Компанията организатор си запазва правото да замени обявената награда с равностойна награда, т.е. на същата стойност и с подобни характеристики, ако обстоятелствата го налагат.

Наградата не може да бъде оспорвана по никакъв начин. Печелившият няма право да иска паричната равностойност на спечелената награда или да иска замяната ѝ с други стоки или услуги.

В случай че победителят не желае или не може, по каквато и да е причина, да се възползва от цялата или част от спечелената награда при условията, описани в настоящите правила, той/тя губи пълната полза от тази награда и не може да претендира за каквато и да е компенсация или възнаграждение. Наградата не се връща в играта и дружеството организатор може свободно да се разпорежда с нея.

Победителите в играта разрешават всяка проверка на самоличността им. Всяко фалшиво посочване на самоличност води до елиминирането им. Също така, Организационната компания си запазва правото да преследва с всички средства всеки опит за злоупотреба с тези правила, особено в случай на грешна информация.

Член 6 - Определяне на победителите и връчване на награди

Печелившите моменти, които водят до предоставянето на една от наградите на даден участник, се определят на случаен принцип. Тези печеливши моменти са "отворени". По този начин за победител се обявява участникът, който играе в печелившия момент (дата, час, минута, секунда на сървъра на играта) или, ако никой не играе в този момент, участникът, който играе пръв след този печеливш момент.

Всеки печеливш от Седмичното теглене на Топ награди ще бъде уведомен по имейл на имейл адреса, предоставен от него/нея при участието му/й в Играта, или чрез SMS в рамките на 10 дни от датата на участието му/й.

Само една награда може да бъде връчена на едно лице за целия период на Конкурса (една награда на победител: едно и също име, един и същ адрес). За да се спази поверителността, списъкът на победителите не може да бъде съобщаван на трети страни.

Член 7 - Реклама

Със самото си участие всеки победител разрешава на Дружеството организатор да използва неговото/нейното име и фамилия във всички реклами или промоционални събития, свързани с настоящия конкурс, без това използване да дава на победителя право на възнаграждение или друго предимство, различно от спечелената награда. Във всеки случай използването на тези лични данни за този вид събития, свързани с конкурса, не може да надвишава 12 месеца след края на конкурса.

Ако победителят възрази срещу използването на неговите/нейните данни, той/тя трябва незабавно да информира дружеството организатор, като изпрати писмо на следния адрес: freight@eurotunnel.com

Член 8 - Заштита на данните

- i. С участието си в Играта Вие се съгласявате, че всички лични данни, предоставени на FRANCE MANCHE във връзка с Играта, могат да бъдат използвани от нея, нейните партньори и/или доставчици от трети страни (ако има такива) във връзка с администрирането на Играта. Моля, вижте Политиката за поверителност на Eurotunnel Le Shuttle (налична на www.eurotunnelfreight.com/fr/confidentialite) за повече информация относно начина, по който можем да използваме Вашите лични данни.
- ii. FRANCE MANCHE може да публикува името ви на уеб сайта на Eurotunnel Freight на адрес www.eurotunnelfreight.com. Вашият имейл адрес може да бъде използван и за връзка с Вас

във връзка с Играта. Освен това Вие се съгласявате да участвате във всяка разумна промоция, изисквана от Eurotunnel Le Shuttle.

Член 9 - Отговорност

Доколкото е позволено от закона, FRANCE MANCHE, нейните агенти и дистрибутори в никакъв случай не са длъжни да компенсират победителя или да поемат каквато и да е отговорност за загуби, щети или наранявания, възникнали в резултат на приемането на наградата, освен ако не са причинени от небрежност на FRANCE MANCHE, нейните агенти и/или дистрибутори или техните служители.

Член 10 - Общи разпоредби

- i. Всяко нарушение на тези правила може да доведе до временно или постоянно изключване на участника.
- ii. FRANCE MANCHE си запазва правото да отмени, спре или промени Играта, когато това е необходимо.
- iii. Ако някоя от разпоредбите на настоящия правилник е или стане невалидна или неприложима, тази разпоредба не засяга валидността на останалите разпоредби, които остават в сила.
- iv. Настоящите правила са предмет на френското право и френските съдилища.
- v. Френската версия на настоящите правила има предимство пред английската или която и да е друга версия.

Член 11 - Свържете се с нас

- i. За да се свържете с компанията FRANCE MANCHE, можете да из pratите имейл на freight@eurotunnel.com.
- ii. Тези правила са достъпни на адрес www.eurotunnelfreight.com/goal